

 CONTRATO

Contrato de Prestação de Serviços

Composição de Fragrância

 O CONSULTOR Petrol & Bloom Perfumery 12 Rue Saint-Honore, Paris, Ile-de-France 75001, France	 O CLIENTE Noir Belle Cosmetics 48 Rue de Rivoli, 75004 Paris, France
---	---

Este Contrato é celebrado entre as partes indicadas abaixo e entra em vigor na data de vigência declarada. Ele substitui todas as discussões anteriores sobre o mesmo assunto.

 CONTRATO N° CTR-2026-0329	 DATA DE VIGÊNCIA 19 de janeiro de 2026	 PRAZO 12 semanas	 LEGISLAÇÃO APLICÁVEL Leis da França
 CONTRATAÇÃO Composição de Fragrância	 STATUS Para execução		

Petrol & Bloom Perfumery SARL

Confidencial — preparado para Noir Belle Cosmetics. Não deve circular além das partes nomeadas.

Sumário

01	Contrato	1
02	As partes	2
03	Condições comerciais	2
04	Visão geral da contratação	4
05	Contexto	4
06	Escopo e entregáveis	4
07	Especificação do serviço	5
08	Cronograma do programa	6
09	Tabela de honorários	7
10	Resumo de honorários	7
11	Cronograma de pagamento	8
12	Situação e coberturas	8
13	Termos e condições	9
14	Execução	13

**O CONSULTOR**

**Petrol & Bloom
Perfumery**

Petrol & Bloom Perfumery SARL ·
VAT FR40 493 217 665

12 Rue Saint-Honore, Paris, Ile-de-France
75001, France

atelier@petrolandbloom.com · +33 1 55 55
0142 · petrolandbloom.com

**O CLIENTE**

Noir Belle Cosmetics

Noir Belle Cosmetics SAS

48 Rue de Rivoli, 75004 Paris, France

elodie@noirbellec cosmetics.com · +33 1 42
55 0187

CONDIÇÕES COMERCIAIS

Os termos que regem este contrato

19 de janeiro de 2026

A data em que as obrigações têm início

CONDIÇÕES DE PAGAMENTO

Líquido em 30 dias

A partir da data de cada fatura válida

PRAZO INICIAL

12 semanas

Renova-se somente mediante acordo por escrito

LEGISLAÇÃO APLICÁVEL

Leis da França

Tribunal de Comércio de Paris

TOTAL DE HONORÁRIOS

€23,160

€19,300 mais IVA francês (TVA) — 20%

01

Visão geral da contratação

Um contrato de composição de fragrância de doze semanas — briefing olfativo, desenvolvimento iterativo de acordes e uma fórmula pronta para produção — que cria o perfume exclusivo para a linha de estreia da Noir Belle Cosmetics.

Contexto

A fragrância de estreia da Noir Belle precisa de uma identidade olfativa distintiva à altura da assinatura visual de sua linha de maquiagem, mas o briefing — uma escuridão mineral, quase petrolífera, contrastando com florais vibrantes — é exatamente o tipo de tensão que costuma ser suavizada até o momento em que a fórmula fica pronta para produção. Sem um perfumista capaz de manter essa tensão através da conformidade com a IFRA e da reprodução em escala de lote, a Noir Belle corre o risco de lançar uma fragrância genérica.

A Petrol & Bloom Perfumery propõe um projeto de doze semanas de composição de fragrância: um workshop de briefing olfativo, três rodadas de desenvolvimento de acordes, uma revisão completa de conformidade com a IFRA, um teste de lote em escala de produção para confirmar que a fórmula se reproduz em volume, e um pacote completo de transferência para o fabricante terceirizado da Noir Belle. As seções a seguir apresentam a abordagem, as entregas, o cronograma e o investimento.

Escopo e entregáveis

01

DESENVOLVIMENTO

Briefing olfativo e workshop conceitual

Definindo o caráter mineral-floral e os pontos de referência com a equipe da Noir Belle.

02

DESENVOLVIMENTO

Arquitetura de acordes e primeiro ajuste

Uma estrutura de saída/coração/fundo construída em torno da tensão petrol-bloom.

03

DESENVOLVIMENTO

Rodadas iterativas de ajuste

Três rodadas de refinamento da fórmula conforme o briefing.

04

CONFORMIDADE

Revisão de conformidade com a IFRA

Uma verificação regulatória completa em conformidade com os padrões IFRA e rotulagem de alergênicos.

05

PRODUÇÃO

Teste de lote em escala de produção

Um teste de lote em escala confirmando que a fórmula se reproduz de forma idêntica em volume.

FORA DO ESCOPO

- Design de frasco, tampa ou embalagem
- Fabricação sob contrato ou produção de envase e acabamento
- Campanha de marketing ou produção de evento de lançamento

ESPECIFICAÇÃO

Especificação do serviço

Ref.	Item	Especificação	Esforço	Preço unitário
SPC-01	Briefing olfativo e workshop conceitual	Definição do caráter mineral-floral e dos pontos de referência	13 de maio de 2026	€1,800

SPC-02	Arquitetura de acordes e primeiro ajuste	Estrutura de topo/coração/base construída em torno do briefing	1	13 de maio de 2026	€3,400
SPC-03	Rodadas de ajuste 2 e 3	Duas rodadas adicionais de refinamento da fórmula	2	13 de maio de 2026	€2,100 / round
SPC-04	Revisão de conformidade com a IFRA	Verificação regulatória completa e rotulagem de alérgenos	1	13 de maio de 2026	€1,900
SPC-05	Teste de lote em escala de produção	Teste de lote em escala confirmando a reprodutibilidade em volume	1	13 de maio de 2026	€4,600

As especificações são fixadas no momento da aceitação; qualquer alteração é tratada por meio do processo de controle de mudanças definido neste documento.



SEMANAS 1-2 • WORKSHOP DE BRIEFING E DIREÇÃO CONCEITUAL

Briefing olfativo travado e materiais de referência confirmados.

02

SEMANAS 3-5 • PRIMEIRO ACORDE E RODADA DE AJUSTE 1

Arquitetura de acordes inicial desenvolvida e avaliada.

03

SEMANAS 6-8 • RODADAS DE AJUSTE 2-3 E REFINAMENTO

Fórmula refinada ao longo de duas rodadas adicionais de ajustes.

04

SEMANA 9 • REVISÃO DE CONFORMIDADE COM A IFRA

Revisão regulatória completa em relação aos padrões da IFRA.



FRENTE DE TRABALHO	SEMANAS	TAXA	VALOR
Briefing olfativo e workshop conceitual Definição do caráter mineral-floral e dos pontos de referência	1	€1,800	€1,800
Arquitetura de acordes e primeiro ajuste Estrutura de topo/coração/base construída em torno do briefing	1	€3,400	€3,400
Rodadas de ajuste 2 e 3 Duas rodadas adicionais de refinamento da fórmula	2	€2,100 / round	€4,200
Revisão de conformidade com a IFRA Verificação regulatória completa e rotulagem de alérgenos	1	€1,900	€1,900
Teste de lote em escala de produção Teste de lote em escala confirmando a reprodutibilidade em volume	1	€4,600	€4,600
Total de honorários			€19,300

Honorários profissionais €19,300

IVA francês (TVA) — 20% €3,860

 **Valor máximo do contrato**
€23,160

Todos os valores estão em EUR e excluem impostos aplicáveis, cobrados à taxa vigente. Os honorários são faturados mensalmente, em regime de competência vencida, com base no progresso, e são pagáveis em até 30 dias a partir da data da fatura. As despesas são faturadas pelo custo mediante aprovação prévia por escrito.

 CRONOGRAMA DE PAGAMENTO

Quando cada parcela vence

N.º	Marco	Gatilho	Parcela	Valor
01	Semanas 1-2 · Workshop de briefing e direção conceitual	19 de janeiro de 2026	30%	€5,790
02	Semanas 3-5 · Primeiro acorde e rodada de ajuste 1	No início da entrega	30%	€5,790
03	Semanas 6-8 · Rodadas de ajuste 2-3 e refinamento	Na aceitação do marco	20%	€3,860
04	Semana 9 · Revisão de conformidade com a IFRA	Na entrega final	20%	€3,860
Total (sem impostos)			100%	€19,300

As parcelas são faturadas com base nos marcos acima e devem ser pagas em até 30 dias após cada fatura. Todos os valores estão em EUR e excluem IVA francês (TVA) — 20%.

 SITUAÇÃO

Registros, coberturas e garantias

Credencial	Órgão emissor	Referência	Escopo	Status
Entidade registrada	Registro de empresas, França	Petrol & Bloom Perfumery SARL	Nome fantasia e identidade jurídica	Ativo
Registro fiscal	Autoridade fiscal, França	VAT FR40 493 217 665	Todos os trabalhos faturados	Ativo
Seguro de responsabilidade civil profissional	Seguradora comercial	Disponível mediante solicitação	Composição de Fragrância	Renovado anualmente
Seguro de responsabilidade civil geral	Seguradora comercial	Disponível mediante solicitação	Trabalhos no local e nas instalações do cliente	Renovado anualmente
Filiação a entidade de classe	Associação setorial, França	Disponível mediante solicitação	Código de conduta e canal de reclamações	Em situação regular

Certificados e apólices são fornecidos mediante solicitação e reemitidos para Noir Belle Cosmetics mediante solicitação a qualquer momento durante o contrato.

Termos e condições

30

dias.

Qualquer

uma

das

partes

poderá

rescindir

imediatamente,

mediante

aviso

por

escrito,

caso a

outra

cometa

violação

material

não

sanada

em até

15

dias

úteis

após a

notificação,

ou

torne-

se

insolvente.

Em

caso

de

rescisão,

o

Cliente

pagará

por

todos

os
serviços
devidamente
prestados
e
despesas
devidamente
incorridas
até a
data
efetiva
da
rescisão.

02

2. Honorários e Pagamento

O Cliente pagará os honorários estabelecidos na Tabela de Honorários, exclusivos de impostos aplicáveis. A Petrol & Bloom Perfumery faturará mensalmente, em atraso, conforme o progresso; cada fatura é pagável em até 30 dias a partir de sua data. Despesas pré-aprovadas serão recobradas ao custo e não deverão exceder o limite acordado sem o consentimento prévio por escrito do Cliente. A Petrol & Bloom Perfumery poderá cobrar juros sobre valores em atraso à taxa máxima permitida por lei, com incidência diária.

03

3. Propriedade Intelectual

Cada parte mantém a titularidade da propriedade intelectual que possuía antes do contrato ou que desenvolver independentemente dele. Mediante o pagamento integral dos honorários correspondentes, a Petrol & Bloom Perfumery cede ao Cliente todos os direitos de propriedade intelectual sobre os entregáveis personalizados criados especificamente para o Cliente sob este Contrato. A Petrol & Bloom Perfumery mantém a titularidade de seus métodos, estruturas, ferramentas e know-how, e concede ao Cliente uma licença perpétua e não exclusiva para utilizá-los na medida em que estejam incorporados aos entregáveis, para seus fins comerciais internos.

divulgação
seja
exigida
por lei
ou
regulamento.
Esta
cláusula
permanece
em
vigor
após a
rescisão
por
um
período
de
cinco
anos.

05

5. Responsabilidade e Indenização

Nenhuma das partes exclui a responsabilidade por morte ou lesão pessoal causada por sua negligência, por fraude, ou por qualquer responsabilidade que não possa ser legalmente excluída. Sujeito a isso, nenhuma das partes será responsável por perdas indiretas ou consequenciais, ou por perda de lucros, receita ou economias previstas. A responsabilidade total agregada da Petrol & Bloom Perfumery decorrente de ou relacionada a este Contrato está limitada ao total de honorários pagos sob o respectivo escopo de trabalho nos 12 meses anteriores ao evento que originou a reclamação. A Petrol & Bloom Perfumery mantém seguro de responsabilidade profissional em níveis comercialmente razoáveis.

06

6. Legislação Aplicável e Litígios

Este Contrato e qualquer disputa dele decorrente ou a ele relacionada são regidos pelas leis da França. As partes deverão primeiro tentar resolver qualquer disputa de boa-fé por meio de escalonamento aos respectivos patrocinadores sênior. Caso a disputa não seja resolvida em 30 dias, o Tribunal de Comércio de Paris terá jurisdição exclusiva, ressalvado que qualquer das partes poderá buscar medida cautelar em qualquer tribunal competente.

LEGISLAÇÃO APLICÁVEL

Leis da França

FORO

Tribunal de Comércio de Paris

Este Contrato é firmado pelos representantes devidamente autorizados das partes e entra em vigor na data de vigência indicada acima.

EM NOME DE NOIR BELL
COSMETICS

Élodie Marchand

Fundadora e Diretora Criativa

Data

EM NOME DE PETROL &
BLOOM PERFUMERY

Petrol & Bloom
Perfumery

Signatário autorizado

Data

Petrol & Bloom Perfumery

12 Rue Saint-Honore, Paris, Ile-de-France 75001, França

atelier@petrolandbloom.com · +33 1 55 55 0142 ·

petrolandbloom.com

Petrol & Bloom Perfumery SARL · VAT FR40 493 217 665